Library Processing Centre,
Serials, 2206 E. Mall, U.B.C.
Van. B.C. V6T 1Z8
Dec. 31/85
UNIVERSITY OF BRITISH COLUMBIA
APR 27 1990
LIB.

VOL. 66 NO. 21 April 21, 1990 庚午年三月廿六日 第1版 一九九〇年四月廿一日 星期六

大漢公報

The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD.
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907
Second class mail registration number 0009
NO. 1 EAST PENDER STREET VANCOUVER, B.C. V6A 1S9
Phone (604) 685-8575
Fax (604) 685-1196
本報創刊於一九〇七年

天氣報告：密雲間有陽光　最高氣溫十五度　最低氣溫七度

外來移民帶來好處 省政府進賬超預算
入息稅汽車牌照收費收入均增加

（溫哥華訊）卑詩省人士去年入息較豐，消費亦較大，因此使到省政府今年獲得一筆數額達三億九千萬元的意外進賬。

源源到來卑詩省定居的人潮，爲省府在汽車牌照費和醫療保險費方面多了五千五百萬元收入的主因。

在上月底爲止的十二個月內，省政府的進賬雖然因爲預期獲得聯邦政府撥款減少了七千五百萬元，但進賬仍比去年預期的數目多了四億六千五百萬元。

在一九八九年至九零年財政年度內政府從個人入息稅方面合共收到三十四億五千萬元，比預期的進賬多二億三千七百萬元，即比預測數字高百分之七點四，並且比對上一年的進賬高百分之十五。

公司入息稅收入共爲六億六千六百萬元，雖然數額比預測爲少，但仍比對上一年的進賬多六千六百萬元。公司入息稅收入比預期少，其原因是公司的利潤少於預料的數目。

省政府銷售稅爲政府帶來超過二十億元進賬，比對上一年的收入多了二億八千八百萬元，比預測收入多了一億五千三百萬元。省政府汽車部的牌照和許可證費的收入共爲一億九千五百萬元，比預測的數目多了二千七百萬元。

據預算案附件指出，所有上述項目出現收入較多和醫療保險費收入比預測多了二千八百萬元的情形，其原因是卑詩省的移民人數增加。

加國如欲維持人口增長 將須增收移民提高生育
統計局報告謂對製訂政策極重要

（渥太華加新社電）據加拿大統計局發表報告稱，加國將須增加接納移民或提高嬰孩生育，或兩者雙管齊下，方能使其人口增長至超過三千二百七十萬人。

上述報告於星期四發表。據謂加國目前二千六百萬人口，如目前之移民及生育率一直維持此水平，則至二零三零年人口數目將達到頂點。該年以後，人口將逐漸緩慢下降。

該報告說，在另一方面，人口數目可能於二零三五年達到最高峰，甚或繼續增長，但此情形有賴於許多因素，視乎女性生育多少，人們壽命幾長，以及移民之門開得多大而定。

該報告自稱對設計人員及製訂政策的人士非常寶貴，曾對加拿大人口問題作出若干規劃。

該報告謂人口未來情況主要有兩種現象。

其一爲人口增長減慢，終將導致人口數目減少。

其二爲人口越來越老化，至二零三六年平均年齡將爲四十五歲。

該報告說，此結果對於社會及經濟政策將有重大而廣泛之影響。舉凡退休金、保健、居屋、生活質素與及康樂活動等，均可能成爲需待解決的問題。

現時加國婦女平均每人生育一點七嬰孩，加國每年接納移民約十四萬五千人。

如要維持現時每年人口增長百分之一，則加國至一九九五年每年必須接納移民二十萬人，至二零一一年每年須接納卅二萬人，至二零三六年每年須接納五十六萬人。

該報告又稱，無論增長率如何，加人將來將會比較目前更爲老化。

串同一名美國居民騙得巨款 兩雲埠華裔男子被控告
在華盛頓州行使僞支票

（溫哥華訊）兩名華裔溫哥華居民捲入涉及逾千萬元僞支票使用案，已在西雅圖被起訴。

美國檢察官麥基星期四稱，聯邦大陪審團已起訴四十一歲的黃道光（譯音），和三十歲的林兆山（譯音）指兩人與另一名被告人布沙串同行使近一千六百萬元的僞美國財政部支票和進行洗銀活動。控罪共達廿九項。

布沙（三十八歲）爲美國俄勒岡州居民。

麥基說，三人在西雅圖第一國家銀行的華盛頓州溫哥華分行行使八張僞美國財政部支票，涉及款額一千四百五十萬元。

三名被告現時還押監獄候審。

副檢察官卡華透露三人的詭計引致的金錢損失已知數目約爲四百七十萬元。

卡華說，東窗事發之後，有不同種類的銀行户口已被凍結。

官方聲稱，若干騙來的款項已轉滙到香港、台灣、加拿大和俄勒岡等地的銀行。

三人係於上月初在美國境內艾華律地方落網。

官方消息說，各人若爲法庭裁定罪名成立，勢會被判大獄三十年以上和罰款逾一百萬元。

遭安省文化廳控行騙款項 政治用途捐款醜聞主角 史泰爾女士又惹上官非

（多倫多加新社二十日電）前聯邦自由黨籌款運動負責人史泰爾女士，星期五被控向安省公民及文化廳行騙。

現年四十八歲的史泰爾，神色沮喪，由律師陪同前往多市市中心警署，由警方將其落案，控以撒謊向公民及文化廳騙取一千元的款項的罪名。該項罪名的最高刑罰法爲入獄五年。

史泰爾將於下月十日出庭受審。

公民及文化廳聲稱於進行核數時，查出猶太婦女全國理事會多市分會於申請省政府撥款資助重新裝修辦事處時所領取的款項超過應得之數近三十五萬元。

多市警方亦曾耗一年時間調查史泰爾女士身爲該婦女會首腦挪用會內款項超過九萬元，並將之捐給政客。

根據聯邦入息稅法例，動用慈善機構款項作爲政治用途捐款，乃屬犯法行爲。

挪用的款項大部份來自該慈善機構所設立的非牟利房屋建設基金。大部份款項用來支持自由黨內閣部長和安省議會若干議員。

本月五日，加拿大最高法院駁回申請，禁止進行有關上述醜聞的公開調查工作。

安省專業空缺急降 卑詩亞省古壁增加
非牟利覓職機構調查顯示

（多倫多加新社電）對於工程師、會計師、科學家及技術專業人員的職位空缺，今年首三個月在安大略省急降百分之廿三。

與此同時，其他各個省份的職位空缺則頗有增加。

據一個非牟利覓職及人事諮詢機構技術服務委員會向一千七百間公司所進行的調查結果顯示，在古壁、亞省及卑詩省，職位空缺均有增加。

該委會主席麥道高說，在全國之調查結果顯示，空缺數目與上次於十二月該委會所作之調查比較，仍屬穩定。但與一年前比較，則下降百分之六。

麥道高續稱，安省空缺數目減少，反映製造業、礦業及其他主要工業之需求降低。

就全國言，系統分析員及電腦程序編製員較之該委會所調查之其他職業，更爲吃香。對拉生物學家、植物學家，化學家、地質學家、製造業生產監督或個人助理，則需求甚少。

麥道高說，由於人們越來越關注環境，是以有經驗的土木工程師及化學工程師之空缺較多。

古壁之公司謂他們很難聘得適用於科學及商業的軟件專家。麥道高說，僱主們仍繼續堅持屬意聘用有良好溝通技巧、能與別人一起和諧工作以及熟悉他們一般業務的人士。僱主們不再滿意於僅僅懂得技術工作而不懂其他的僱員。

溫市今日大遊行 駕車者注意交通

（本報訊）溫哥華今日將舉行一個「反對軍備競賽」的大遊行。遊行地點和時間分別爲：

早上十時至二時，遊行隊伍將在吉斯蘭奴海灘的康和CORNWALL街集合。

早上十一時三十分，廣和街交通封閉。

早是十一時四十五分，布拉橋交通封閉。

十二時正遊行隊伍出發，路線爲從阿標·特街（ARBUTUS ST）與康和街口向東經過布拉橋，然後沿布拉街直至笠臣街，在笠臣街向南走一個街區至漢比街（HORNBY ST），再沿漢比街向南一直走到海邊街（BEACH AVE），再沿海邊街向西一直走到落日海灘（SUNSET BEACH），並在落日海灘上集會。

估計遊行隊伍要在一時至一時三十分方能到達落日海灘。

警方勸喻駕車前往市中心地區的人士避免駛往上述地區，以免造成交通阻塞。

全國七十城市郵局開夜工
本月三十日午夜之前 仍可及時寄出報稅表

（渥太華加新社廿日電）最後一分鐘才填妥報稅表的納稅人士，本月三十日可以像往年一樣在午夜時分趕到郵政局去投寄報稅表。

加拿大郵政公司星期五宣佈，全國七十多個城市的郵政機構將延長本月三十日的辦公時間直至一九八九年入息稅報稅表最後寄出期限到臨的時間爲止。

報稅表上的郵戳日期不得遲於四月三十日，然後該報稅表才算作準時投寄。

加拿大郵政公司發展科副總裁菲魯斯說，納稅人最後一分鐘才報稅，乃屬人之常情，因此，郵政公司一年一度提供的特別服務確實有其需要。

他指出郵政公司提供此種服務，過去五年來深受納稅人士的歡迎。

金寶宣佈競選 力爭連任市長

（本報訊）溫哥華市長金寶昨日下午在市政廳內的市長辦公室內舉行記者招待會，宣佈他將在今年十一月的市選中，爭取連任溫哥華市市長一職。

溫哥華市選將在今年十一月十七日舉行。

目前尚未有其他人宣佈也競選該市長的職位。

金寶曾任過一屆市參事，爲期二年，之後競選市長成功，任期爲二年，現時金寶爲他的第二任的市長，也是爲期二年。

由於卑詩省競選法例的修改，從下一屆起，溫哥華市長一職的任期將改爲三年。

金寶聲稱他對競選充滿信心，他認爲溫哥華在他的領導下，有很大的發展，如果他能連任第三屆市長，則現時的很多市政工作和政策都將能得以繼續。

金寶提出的數個競選焦點問題包括：

反對在居屋內歧視兒童。

金寶將以無黨派的身份參加競選。

他表示他沒有一個具體的競選大綱，他說他需要選民們向他提意見以改善工作。

提高老年人房屋計劃的資助。

改善溫哥華的交通系統。

他又認爲溫哥華是一個大城市，對其他小城市有表率的作用。

在過去，和金寶競選市長一職的爲珍·施和辛女士。

附圖：金寶市長向各界宣佈他準備競選第三屆連任市長的決定。

溫市浪費水驚人 去年用水破紀錄

（本報訊）加拿大人浪費資源的比率位列世界之前列。

據大溫哥華地區的統計，去年，即一九八九年，大溫哥華地區的居民共用去水3710000000公升。

換言之，大溫地區每個居民每天用水量平均七百六十公升。

一九八九年大溫地區用水量打破了一九八七年的紀錄，一九八七年大溫地區用水量爲三千五百七十三億公升。

PROVINCIAL
一九九〇年四月二十日開獎號碼 4663663
一九九〇年四月十三日開獎號碼 4447024
一九九〇年四月六日開獎號碼 3892344
一九九〇年三月三十日開獎號碼 5462232
一九九〇年三月廿三日開獎號碼 2476590
如有錯漏，以彩票局公佈者爲準。

東方酒店
位於華埠，雅潔廳房。
設備完善，招呼週到。
華埠歌雅街445號 電話：(604) 689-8341
溫哥華 加拿大 傳眞：(604) 681-2823

溫哥華
華埠奇化街237號322室
電話：(604) 688-2912
(604) 688-2913
#322 237 Keefer Street
Vancouver BC V6A 1X7
金寶旅遊
Campbell Travel
烈治文
烈治文3路6280號160室
電話：(604) 270-3863
傳眞：(604) 276-9652
#160-6280 No. 3 Road
Richmond, B.C. V6Y 2B3
一日遊
域多利 成人 $68 小童 $63
西雅圖 $65
溫哥華 $45
多倫多來回機票由$349起
三藩市機票由$199起
本公司特設最新電腦訂位，方便快捷
90年突破精華遊
• 卑詩省內陸三日遊$219起
• 美國西北海岸三日遊$199起
• 加拿大西岸班芙六日遊$399起
• 加勒比海、佛羅尼達州海陸空九天遊$1383起
• 愛民頓購物中心三日超值團$239起
• 日本東京、香港五日遊 $1298起
• 星馬泰十一天豪華遊$2138 起
＊迪士尼、三藩市、環球片場、飛機六日遊$720
自備豪華巴士 華人專業領隊隨團照顧
代辦各航空公司特價機票 並辦美加各地旅行團

香港中國旅行社全資附屬機構
China Travel Canada 旅
加拿大中國旅行社有限公司
神州精選
14天 上海、蘇州、杭州、桂林、西安、北京
直航來回 $2599
回程經廣州、香港 $2955
14天 上海、蘇州、杭州、桂林、昆明、成都、北京
直航來回 $2699
回程經廣州、香港 $2988
14天 北京、西安、南京、無錫、蘇州、上海
直航來回 $2579
回程經廣州、香港 $2759
14天 北京、西安、重慶、長江三峽、武漢、上海
直航來回 $2959
回程經廣州、香港 $3080
（以上各線，二人參加即可出發）
特價機票
溫哥華～香港 $788起
溫哥華～北京 $820起
溫哥華～上海 $780起
溫哥華～上海～香港～溫哥華 $1310
溫哥華～北京～香港～溫哥華 $1380
溫哥華～多倫多 $393起
溫哥華～三藩市 $199起
特價酒店
香港青年會酒店 $75起
香港星港酒店 $105起
香港華國酒店 $110起
香港新世界酒店 $115起
香港京華酒店 $150起
北京國際飯店 $128起
上海城市飯店 $85起
辦理
加拿大買單·中國提貨
常備：各國新款電視機、錄影機、洗衣機、電冰箱、音響組合……
貨眞價實＊提貨方便＊信譽可靠＊中國境內提貨點共38個城市
溫哥華喜士定西街999號 圖文傳眞：(604) 684-3321
V6C 2W2 電話：(604) 684-8787

通告

鐵城崇義總會成立第七十六週年崇義體育會成立第十六週年崇義耆英會成立第二週年紀念定於五月廿日舉行慶典酒會設在漢宮及北園兩大酒家

收費：會員及眷屬每位八元會員親屬每位十五元

免費：本屆職員夫婦、花甲、先兄義嫂免收，但一律報名登記領取餐劵，以便安排。

報名日期：即日起至五月十三日止

時間：每星期六、日上午十時至下午五時

鐵城崇義會啓
九〇年四月十九日

優質旅行社
（鄧強慶製作公司附屬機構）
保持優良質素
精選歡樂旅途！
各一日遊：西雅圖 逢星期五、日
域多利 逢星期二、四、六
大溫哥華 逢星期三
迪士尼三藩市巴士十日遊 4月30日
迪士尼三藩市航空八日遊 5月1日
機票大特價：
香港來回 $699
多倫多來回 $299（西雅圖出發）
查詢詳情及報名地址：323 MAIN STREET
傳眞：(604) 684-8559
電話：(604) 684-7551
（嘉禾戲院隔鄰）
七天營業

帝國旅行社 電話：433-8086
4338 KINGSWAY, BURNABY
直航 香港
DIRECT FLIGHT TO HONG KONG
$678.00
7月14日起程
7月30日回程